



Consolidated Statement of Changes in Equity

For the year ended 31st December 2003

綜合股東權益變動報表

截至二零零三年十二月三十一日止年度

			2003 二零零三年 HK\$'000 千港元	2002 二零零二年 HK\$'000 千港元
		Note 附註		
At 1st January	於一月一日	26 & 28	289,503	217,700
Translation adjustment	匯兌調整		(1,101)	3,494
Surplus/(deficit) on revaluation of properties not recognised in the profit and loss account	未於損益帳確認的重估物業盈餘／(虧絀)		1,902	(148)
Net gains not recognised in the profit and loss account	未於損益帳確認的收益淨額		801	3,346
Loss for the year	本年度虧損		(56,739)	(30,833)
Dividends paid	已付股息		-	(3,550)
Issue of shares	發行股份		-	118,000
Share issue expenses	發行股份開支		-	(2,984)
Repurchases of shares	購回股份		-	(12,128)
Share repurchase expenses	購回股份開支		-	(48)
At 31st December	於十二月三十一日		233,565	289,503